

Notification of Department of Agriculture Re: Criteria, procedures and conditions for the importation or bringing in transit of prohibited, restricted and unprohibited articles B.E. 2551

By virtue of the provisions of Section 5 hecta, Section 8, Section 9, Section 10 and Section 11 of the Plant Quarantine Act B.E. 2007, amended by the Plant Quarantine Act (No. 2) B.E. 2542 and the Plant Quarantine Act (No. 3) B.E. 2551 with particular provisions that may restrict the right and freedom of any person in which Section 29 together with Section 32, Section 33, Section 41 and Section 43 of the Constitution of the Kingdom of Thailand permits by virtue of the law. The Director-General of the Department of Agriculture through the recommendation of the Plant Quarantine Committee, hereby announces as follows.

Item 1 Applications for permit, permits, declarations for import or bringing in transit, tags affixed on package containing prohibited, restricted and unprohibited articles as described in Part 1 to 5 shall be in accordance with the form attached to this notification.

\bigcirc

Part 1 Importation of prohibited articles for research purpose

- **Item 2** Any person who would like to import prohibited articles for research purpose shall submit an application for permit to import those prohibited articles to the Director-General at Office of Agricultural Regulation or Plant Quarantine Sation or submit it through mail to Office of Agricultural Regulation, Department of Agriculture, 50 Paholyothin Road, Lardyao Sub-district, Chatuchak District, Bangkok 10900.
- **Item 3** The importation of prohibited articles must be subjected to the following rules:
- (1) The importation must be made only through a designated plant quarantine station and must be accompanied with a permit to import prohibited articles as well as a phytosanitary certificate or a certificate from the authorized agency of the exporting country in case where prohibited articles imported are plant pests or carriers which are not plants. The said phytosanitary certificate or certificate must indicate the following information.

- (a) In case of the importation of prohibited articles which are plants or carriers, the phytosanitary certification must indicate pest-free status, disinfestation/disinfection or percentage of allowable tolerance level of plant pests to fulfill all requirements stipulated by the Director General.
- (b) In case of the importation of prohibited articles which are plant pests, the certificate must indicate that the pests are the same identity as those indicate in the import permit.
- (2) The container of prohibited articles must be strong and must be able to prevent the prohibited articles from contaminating during transportation.
- (3) The container must be affixed with tag and must be addressed to the Director-General or Chief of Plant Quarantine Station where the prohibited articles are entered and other information is not allowed to write on the container of prohibited articles.
- (4) The prohibited articles must be imported through only the following plant quarantine stations.
 - (a) Bangkok Seaport Plant Quarantine Station,
 - (b) Suvarnabhumi International Airport Plant Quarantine Station,
 - (c) Bangkok Post Office Plant Quarantine Station.
- (5) Upon arrival of prohibited articles at the designated plant quarantine station in (4), the person who holds import permit or authorized representative must declare and hand over prohibited articles to the plant quarantine official no matter how the permit holder brings prohibited articles by himself or other means.
- (6) After the plant quarantine official receives prohibited articles and verify whether or not the importation of prohibited articles is completely conformed to the rules specified in (1) to (5), the plant quarantine official at port of entry must send prohibited articles to be held at post-entry quarantine station for detailed diagnosis of plant pests. The importer must be responsible for all expenses incurred from such diagnosis.

The importation of prohibited article which is genetically modified plant must comply with criteria, procedures, and conditions stipulated by the Director-General.

Item 4 The Director-General shall consider revoking import permit or specify additional conditions in case where any person who has already been granted a permit to import prohibited articles, however, if it appears that serious plant pests are severely outbreak or there is a reasonable ground to believe that there is severely outbreak of serious plant pests in country of origin of prohibited articles to be brought or in case where it appears that the person who holds import permit does not comply with specified conditions during conducting the research.

- **Item 5** The person who holds import permit must report research results to the Director-General after the research is complete.
- **Item 6** Prohibited articles or produces derived from those prohibited articles must be subjected to the following conditions;
- (1) They must be destroyed under the supervision of the plant quarantine official. or
- (2) They must be appropriately managed according to the procedures approved by the Director-General.
- **Item 7** All expenses of the plant quarantine official incurred during supervision of research must be borne by person who holds import permit.

Part 2 Importation of prohibited articles for commercial purpose

- **Item 8** Prohibited articles imported for commercial purpose must be subjected to pest risk analysis according to criteria, procedures and conditions stipulated by the Director-General.
- **Item 9** Any person who would like to import prohibited articles for commercial purpose shall submit an application for import permit to the Director-General at Office of Agricultural Regulation or Plant Quarantine Station or submit it through mail to Office of Agricultural Regulation, Department of Agriculture, 50 Paholyothin Road, Lardyao Subdistrict, Chatuchak District, Bangkok 10900.
- **Item 10** The importation of prohibited articles for commercial purpose must be subjected to the following rules.
- (1) The consignment of prohibited articles must be imported only through a plant quarantine station and must also be accompanied with an import permit as well as a phytosanitary certificate issued by the authorized agency of the exporting country. The phytosanitary certification must indicate detailed information according to the requirements for permitting importation of those prohibited articles for commercial purpose.
- (2) Upon an arrival of the consignment at plant quarantine station, the person who holds import permit or authorized representative must declare the import to the plant quarantine official.

In case where the person who holds import permit would like to re-export consignment of prohibited articles to other countries, he must inform to the plant quarantine official about re-export of this consignment.

- (3) After the plant quarantine official is declared according to (1) and (2), the plant quarantine official at port of entry shall verify all documents and prohibited articles in accordance with requirements specified in the import permit.
- (4) After the plant quarantine official finishes all verification in (3), the consignment of prohibited articles shall be granted clearance to import.
- (5) While the plant quarantine official carries out plant pest diagnosis for import clearance, the plant quarantine official has the authority to seize or hold prohibited articles at plant quarantine station or post-entry quarantine station or other places determined by the plant quarantine official.

If plant pests are detected, the plant quarantine official shall order the owner of consignment to carry out pest disinfestation/disinfection. In case where there is no available effective treatment, the consignment of prohibited articles must be destroyed or sent out of the Kingdom.

Part 3 Importation of prohibited articles for other purposes

- **Item 11** Prohibited articles imported for other purposes must be subjected to pest risk analysis in accordance with criteria, procedures and conditions stipulated by the Director-General.
- **Item 12** Any person who would like to import prohibited articles for other purposes such as analysis of quality or characteristic in laboratory shall submit an application for import permit to the Director-General at Office of Agricultural Regulation or Plant Quarantine Station or submit it through mail to Office of Agricultural Regulation, Department of Agriculture, 50 Paholyothin Road, Lardyao Sub-district, Chatuchak District, Bangkok 10900.
- **Item 13** The importation of prohibited articles for other purposes must be made only through a plant quarantine station and must be accompanied with a permit to import prohibited articles as well as a phytosanitary certificate.

Provisions of Items 10 (2), (3), (4) and (5) shall be applied *mutatis mutandis* for consideration in granting import clearance of prohibited articles for other purposes.

Part 4 Bringing in transit of prohibited articles

Item 14 Any person who would like to bring in transit of prohibited articles shall submit an application for permit to bring in transit of prohibited articles to the Director-General at Office of Agricultural Regulation or Plant Quarantine Station or submit it through mail to

Office of Agricultural Regulation, Department of Agriculture, 50 Paholyothin Road, Lardyao Sub-district, Chatuchak District, Bangkok 10900.

- **Item 15** Bringing in transit of prohibited articles must be subjected to the following rules.
- (1) They must be subjected to pest risk analysis in accordance with criteria, procedures and conditions stipulated by the Director-General.
- (2) They must be transited through the plant quarantine station and must be accompanied with the permit to bring in transit of prohibited articles as well as the phytosanitary certificate.
 - (3) The container of prohibited articles must be affixed with tag.
- (4) Bringing in transit of prohibited articles, no matter it is plant, carrier or plant pest, must be completely complied with all the conditions stipulated by the Director General.
- (5) Upon arrival of the consignment for transit at the first entry point of plant quarantine station, the person who holds permit or authorized representative must declare in transit consignment to the plant quarantine official at the said plant quarantine station. Subsequently, after completion of all verifications, the plant quarantine official shall make a statement of import clearance on the bottom part of declaration form for bringing in transit so that the permit holder or representative can present the document to the plant quarantine official at the last plant quarantine station to transit the consignment out of the Kingdom.
- **Item 16** Permits to import prohibited articles for research, commercial and other purposes and a permit to bring in transit of prohibited articles can be used for one species of plant from one origin.

Part 5 Importation and bringing in transit of restricted and unprohibited articles

Item 17 The importation or bringing in transit of restricted articles must be subjected to the following rules.

- (1) The consignment of restricted articles must be imported or brought in transit through a plant quarantine station and must be accompanied with a phytosanitary certificate issued by the authorized agency of the exporting country. The phytosanitary certificate must indicate pest-free status, disinfestation/disinfection or percentage of allowable tolerance level of plant pests to fulfill all requirements stipulated by the Director General.
- (2) Upon arrival of the consignment at plant quarantine station, the importer or owner must declare it to plant quarantine official no matter how the importer or owner brings it by himself or other means.

In case where the importer would like to re-export the consignment of restricted articles to other countries, he must inform to the plant quarantine official about re-export of this consignment.

- (3) After the plant quarantine official is declared according to (1) and (2), the plant quarantine official at port of entry shall verify all documents and restricted articles in accordance with specified requirements.
- (4) After the plant quarantine official finishes all verifications in (3), the consignment of restricted articles shall be granted clearance to import.
- (5) While the plant quarantine official carries out plant pest diagnosis for import clearance, the plant quarantine official has the authority to seize or hold restricted and unprohibited articles at plant quarantine station or post-entry quarantine station or other places determined by the plant quarantine official.

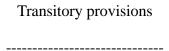
If plant pest is detected, the plant quarantine official shall order the owner of consignment to carry out pest disinfestation/disinfection. In case where there is no available effective treatment, the consignments of restricted and unprohibited articles must be destroyed or sent out of the Kingdom.

Item 18 Bringing in transit of restricted articles:

Upon arrival of the consignment for transit at the first entry point of plant quarantine station, the owner or authorized representative must declare in transit consignment to the plant quarantine official at the said plant quarantine station. Subsequently, after completion of all verifications, the plant quarantine official shall make a statement of import clearance on the bottom part of declaration form for bringing in transit so that the owner or representative can present the document to the plant quarantine official at the last plant quarantine station to transit the consignment out of the Kingdom.

Item 19 Any person who imports or brings in transit of unprohibited articles must provide a phytosanitary certificate and declare the import or bringing in transit to the plant quarantine official.

Provisions of Item 17 shall be applied *mutatis mutandis* for import or bring in transit of unprohibited articles.



Item 20 Permits, tags permitting the import or bringing in transit, permits to move plant from plant quarantine station, post-entry quarantine station or conveyance or actions that have already been issued or administered in accordance with the Ministerial Regulation No. 2 (B.E. 2507) which was issued under provisions in the Plant Quarantine Act B.E. 2507, prior to or on the effective date of this notification, shall remain valid and shall be the permits, tags

accompany with the import or bringing in transit, permit to move plant from plant quarantine station, post-entry quarantine station or conveyance or actions issued or administered in accordance with this notification.

Item 21 Applications for permit or declaration which have already be submitted or undertaken in accordance with the Ministerial Regulation No. 2 (B.E. 2507) which was issued under provisions in the Plant Quarantine Act B.E. 2507, prior to or on the effective date of this notification, shall be the applications for permit or declaration submitted or undertaken under this notification.

This notification shall enter into force a days after the date of its proclamation in the Royal Gazette, and shall remain valid henforce.

Given on 12 September B.E. 2551

Metanee Sukontarug

(Ms. Metanee Sukontarug)
Director General
Department of Agriculture

Forms attached to the Notification of Department of Agriculture

Re: Criteria, procedures and conditions for the importation or bringing in transit of prohibited, restricted, and unprohibited articles B.E. 2551

1.	Application for permit to import prohibited articles for research purposes under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 1
2.	Application for permit to import prohibited articles for commercial purposes under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 2
3.	Application for permit to import prohibited articles for the purposes other than research and commerce under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 3
4.	Application for permit to bring in transit prohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 4
5.	Permit to import prohibited articles for research purposes under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 1-1
6.	Permit to import prohibited articles for commercial purposes under the Plant Quarantine Act B.E. 2507	Form P.Q. 2-1
7.	Permit to import prohibited articles for the purposes other than research and commerce under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 3-1
8.	Permit to bring in transit prohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 4-1
9.	Permit to move prohibited, restricted or unprohibited articles from plant quarantine station, post-entry quarantine station, carrier or other designated place under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 6
10.	Tag affixed on package for importation of prohibited articles for research purposes	Form P.Q. 1-2
11.	Tag affixed on package for bringing in transit of prohibited articles	Form P.Q. 4-2
12.	Declaration for the import of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 5

13.	Declaration for bringing in transit of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 5-1
14.	Declaration for the import and re-export of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 5-2
15.	Notification of hold of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 5-3
16.	Notification of seizure of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 5-4
17.	Notification of emergency action of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended	Form P.Q. 5-5

• The Royal Gazette, Vol. 125, Special Part 165 D, Page 23, Dated 13 October B.E. 2551 (2008)

[•] This is an unofficial English translation. In case of any different in meaning between the Thai text and the English translation, the Thai text shall be applied.

คำขออนุญาตนำสิ่งต้องห้ามเข้ามาในราชอาณาจักรเพื่อการทดลองหรือวิจัย ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Application for permit to import prohibited articles for research purposes under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

เลขที่รับ
Receipt No.
วันที่
Date
ผู้รับคำขอ
Recipient

						,	
เรียน อธิบดีก	ารมวิชาการเกษตร				วันที่	เดือน	พ.ศ
To Director	General of the Department of	Agriculture			Date	Month	Year
๑. ชื่อผู้ยื่นศ	•ำขอ/ชื่อหน่วยงาน						
Name of a	applicant/Name of organization						
ชื่อผู้รับผิดช	ชอบการวิจัย						
Name of r	researcher who is responsible f	or conducting the	research				
ชื่อหน่วยงา	น						
	organization						
ที่อยู่							
Address							
	รหัสไปรษณีย์						
Province	Postal code	Tele	ephone	Facsimile		E-mail	
๒. ชื่อและ	ที่อยู่ของผู้ส่งสิ่งต้องห้าม						
	d address of provider of prohib						
			ประเทศ				
			Country				
q		ยย					
	ประสงค์จะขออนุญาตนำเข้าสิ่งต้องห้		os os follows.				เรายละเอยตทแนบ e attachment
WISH (C	apply for permission to impo	nt prombited articl	es as follows.			366	e attacriment
ที่	ชื่อสิ่งต้องห้า	n	ส่วนของพืชที่นำเข้	n	ปริมาณ	Į.	หล่งกำเนิด
No.	Name of prohibited	d articles	Plant parts		Quantity	Pla	ace of origin
รายละเอียด	กการบรรจุหีบห่อเพื่อการจัดส่งขณะท	ที่มีการขนส่งและการเ	ก็บรักษา				
Provide th	ne details of packaging for ship	ment during transp	port and storage				
สิ่งต้องห้าม	ที่นำเข้าเป็นสิ่งมีชีวิตที่ตัดต่อสารพันเ	รกรรบหรือไป	🗖 ไม่ตัดต่อสารพันธุก	รรม		🗖 ตัดต่อสารพันธุก	เรรม
	71 20 10 0 10 0 20 01 10 0 0 0 71 71 71 71 71 71 71 71 71 70 71 70 71	ว่าเจจชางเจอเชา	9				
Are the pr	rohibited articles genetically m	•	,	modified orga	nisms	Genetically m	odified organisms
	rohibited articles genetically m	odified organisms?	Non-genetically				
๔. ด่านตรว	rohibited articles genetically m	odified organisms?	Non-genetically	ข้า		Genetically m	โดยทาง
๔. ด่านตรว	rohibited articles genetically m จพืชที่นำเข้า f entry at plant quarantine stat	odified organisms?	Non-genetically วันที่คาดว่าจะนำเ Expected date c	ข้าof arrival			
๔. ด่านตรว Point of □ สินค้	rohibited articles genetically m จพืชที่นำเข้า f entry at plant quarantine stat	odified organisms?	Non-genetically วันที่คาดว่าจะนำเ Expected date c	ข้า of arrival			โดยทาง
๔. ด่านตรว Point of □ สินค้ Land	rohibited articles genetically m เจพืชที่นำเข้า f entry at plant quarantine stat ำทางบก	odified organisms? ion	Non-genetically วันที่คาดว่าจะนำเ Expected date (ข้าof arrival 🗖 สิน	ค้าทางอากาศ r cargo	······································	โดยทาง
๔. ด่านตรว Point of □ สินค้ Land	rohibited articles genetically m เจพีซที่นำเข้า f entry at plant quarantine stat ำทางบก d cargo	odified organisms? ion	Non-genetically วันที่คาดว่าจะนำเ Expected date (ข้า of arrival	ค้าทางอากาศ r cargo	······································	โดยทาง By

Form P.C	2.1
๕. รายละเอียดการทดลองหรือวิจัย ชื่อโครงการ ชื่อและที่อยู่ของนักวิจัยและหน้าที่รับผิดชอบ หลักการและเหตุผล วัตถุประสงค์ สถานที่ ระยะเวลา วิธีดำเนินการ ผลที่คาดว่าจะได้รับ และเอกสารอ้างอิง (รายละเอียดมาตรการเพื่อป้องกันการเล็ดลอดออกไปของศัตรูพืชและเชื้อโรคพืชขณะที่สิ่งต้องห้ามอยู่ในประเทศไทย) Provide the details of research studies including title of the research project, name and address of researcher (s) who is (are) responsible fo conducting the research and responsibilities of each, rationale, objectives, sites, duration, methodology, expected outcome and references (including describe measures to be used to prevent the escape of plant pests and pathogens while prohibited article is in Thailand)	
พร้อมคำขอนี้ข้าพเจ้าได้แนบหลักฐานต่าง ๆ ดังนี้ Herewith I have enclosed documentary evidence as follows: หนังสือมอบอำนาจในกรณีมอบอำนาจให้ผู้อื่นดำเนินการแทน Power of attorney in case of authorizing others to act on their behalf รายละเอียดการทดลองหรือวิจัย Research project details อื่น ๆ Other	
ข้าพเจ้าขอรับรองว่าข้อมูลดังกล่าวข้างต้นถูกต้องและยินยอมปฏิบัติตามหลักเกณฑ์ วิธีการและเงื่อนไขที่อธิบดีกำหนด I hereby declare that the information given above is correct and agree to comply with criteria, procedures and conditions specified by Direct General.	or
ลายมือชื่อผู้ยื่นคำขอ Signature of applicant	
หมายเหตุ ให้ใส่เครื่องหมาย ✔ ในช่อง □ หน้าข้อความที่ต้องการ Note Insert the check mark symbol ✔ into check block □ in front of the required text	

คำขออนุญาตนำสิ่งต้องห้ามเข้ามาในราชอาณาจักรเพื่อการค้า ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Application for permit to import prohibited articles for commercial purposes under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

เลขที่รับ	
Receipt No.	
วันที่	
Date	
ผู้รับคำขอ	
Recipient	

เรียน อธิบดีกรมวิชาการเ	กษตร		ື່ງ	ันที่ เดือน	พ.ศ
To Director General o	f the Department of Agricul	ture	[Date Month	h Year
๑. ข้าพเจ้า					
Name of applicar					
หรือตัวแทนผู้นำเข้า	(ชื่อผู้นำเข้า)				
or authorized rep	presentative of importer (Na	me of importer)			
ที่อยู่					
Address					
จังหวัด	รหัสไปรษณีย์	โทรศัพท์	โทรสาร	อีเมล_	
Province	Postal code	Telephone	Facsimile	E-mai	l
๒. มีความประสงค์จะช	ออนุญาตนำเข้าสิ่งต้องห้าม ดังนี้				🗖 ตามรายละเอียดที่แนบ
Wish to apply for	permission to import prohi	bited articles as follows:			See attachment
ที่	ชื่อสิ่งต้องห้าม	1	ส่วนของพืชที่นํ	าเข้า	แหล่งกำเนิด
No.	Name of prohibited	d articles	Plant part	S	Place of origin
ข 。 สับ บุง	ש ע ו ע	v N			
	ก้แนบหลักฐานต่าง ๆ มาด้วย ดังน์ closed documentary evidenc				
	losed documentary evidenc ในกรณีมอบอำนาจให้ผู้อื่นดำเนิเ				
	เนกรณมอบอานางเหตูอนตาเนก ey in case of authorizing oth				
	ey in case or authorizing oth				
Other					
Other					
			d w d a d o		
· ·	ลดังกล่าวข้างต้นถูกต้องและยินย				
	t the information given abo	ve is correct and agree to	o comply with criteria, p	rocedures and c	onditions specified by Directo
General.					
			ลายนี้	เื้อชื่อผู้ยื่นคำขอ	
				ture of applicant	
			3,5,181	Jes approach	
			()

คำขออนุญาตนำสิ่งต้องห้ามเข้ามาในราชอาณาจักรเพื่อกิจการอื่น ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Application for permit to import prohibited articles for other purposes under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

เลขที่รับ
Receipt No.
วันที่
Date
ผู้รับคำขอ
Recipient

	บดีกรมวิชาการเกษตร ctor General of the Department of	Agriculture		วันที <u>่</u> Date	เดือน Month	w.ศ Year
Nan หรือ or a	เจ้า ne of applicant ตัวแทนผู้นำเข้า (ชื่อผู้นำเข้า) authorized representative of impor j	ter (Name of impor	ter)			
	dress			~		
	วัดรหัสไปรษณี vince Postal coo		โทรศัพท์ Telephone	โทรสาร Facsimile	อีเมล E-mail	
	เละที่อยู่ของผู้ส่งสิ่งต้องห้าม and address of provider of prohibi	ted articles				
			ประเทศ Country			
	ามประสงค์จะขออนุญาตนำเข้าสิ่งต้องห้ h to apply for permission to impoi		s as follows:			มรายละเอียดที่แนบ e attachment
ที่	ชื่อสิ่งต้องห้าม		ส่วนของพืชที่นำเข้า	ปริมาณ		แหล่งกำเนิด
No.	Name of prohibited art	icles	Plant parts	Quantity	Pl	ace of origin
500000	อียดการบรรจุหีบห่อเพื่อการจัดส่ง					
Provid สิ่งต้องเ	e the details of packaging for shipi ห้ามที่นำเข้าเป็นสิ่งมีชีวิตที่ตัดต่อสารพันธ e prohibited articles genetically m	ment กรรมหรือไม่	🗖 ไม่ตัดต่อสารพันธุกร		🗖 ตัดต่อสารพันธุ	
	ประสงค์ของการนำเข้า ective of the import					
๕. ด่าน	ตรวจพืชที่นำเข้า		 วันที่คาดว่าจะนำ	 าเข้า		โดยทาง
	nt of entry at plant quarantine star		Expected date			Ву
	สินค้าทางบก	🗖 สินค้าทางน้ำ		□ สินค้าทางอากาศ		
	and cargo	Sea cargo	eldos	Air cargo		
	พัสดุไปรษณีย์ Parcel post	🗖 ของติดตัวผู้โด Accompanied		□ อื่น ๆ Other		
'	a.cc. post	, iccompanie	- ~~55~5~	Other		

๖. รายละเอียดของการนำเข้ารวมถึงมาตรการเพื่อป้องกันการเล็ดลอดออกไปของศัเ	»รูพืชและเชื้อโรคพืชขถ	นะที่สิ่งต้องห้ามอยู่ในประเทศไทย	
Provide the details of the importation including measures to be use	ed to prevent the e	scape of plant pests and pat	hogens while
prohibited article is in Thailand.			
พร้อมคำขอนี้ข้าพเจ้าได้แนบหลักฐานต่าง ๆ มาด้วย ดังนี้			
Herewith I have enclosed documentary evidence as follows:			
🗖 หนังสือมอบอำนาจในกรณีมอบอำนาจให้ผู้อื่นดำเนินการแทน			
Power of attorney in case of authorizing others to act on their bel	nalf		
🗖 รายละเอียดของการนำเข้า			
Importation details			
🗖 อื่น ๆ			
Other			
้ ภาพเจ้าขอรับรองว่าข้อมูลดังกล่าวข้างต้นถูกต้องและยินยอมปฏิบัติตามหลักเกณฑ์ วิถึ	รีการและเงื่อนไขที่อธิบด์	ดีกำหนด	
I hereby declare that the information given above is correct and agree t	o comply with crite	ria, procedures and condition	ns specified by Director
General.			
	0/	ายมือชื่อผู้ยื่นคำขอ	
		•	
	Sign	ature of applicant	
	()

คำขออนุญาตนำผ่านราชอาณาจักรซึ่งสิ่งต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Application for permit to bring in transit prohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

เลขที่รับ
Receipt No.
วันที่
Date
ผู้รับคำขอ
Recipient

เรียน อธิบดีกรมวิชาการเกษตร			วันที่	เดือน	พ.ศ	
To Director General of the Department of A	griculture		Date	Month	Year	
๑. ข้าพเจ้า						
Name of applicant						
หรือตัวแทนผู้นำเข้า (ชื่อผู้นำเข้า)						
or authorized representative of importer (I	Name of importer	·)				
ที่อยู่						
Address						
จังหวัดรหัสไปรษณีย์						
Province Postal code	Te	elephone	Facsimile	E-	mail	
๒. มีความประสงค์จะขออนุญาตนำผ่านสิ่งต้องห้า	ม ดังนี้				ตามรายละเอียดที่แนบ	
Wish to apply for permission to bring in	transit prohibited	d articles as follows:			See attachment	
ที่ ชื่อสิ่งต้องห้าม		ส่วนของพืชที่นำเข้า	ปริมาณ		แหล่งกำเนิด	
No. Name of prohibited a	articles	Plant parts	Quantity		Place of origin	
		•				
ประเทศปลายทาง Country of destination						
m. ด่านตรวจพืชที่นำเข้า		วันที่คาดว่าจะนำเข้า	1		โดยทาง	
Point of entry at plant quarantine static		Expected date of		Ву		
🗖 สินค้าทางบก	🗖 สินค้าทางน้ำ		🗖 สินค้าทางอากา	M		
Land cargo	Sea cargo		Air cargo			
🗖 พัสดุไปรษณีย์	🗖 ของติดตัวผู้โ	ดยสาร	🗖 อื่น ๆ			
Parcel post	Accompani	ied baggage	Other			
4. ด่านตรวจพืชที่นำผ่าน		วันที่คาดว่าจะนำผ่า	น		โดยทาง	
Point of exit at plant quarantine station	1	Expected date of	exit		Ву	
🗖 สินค้าทางบก	🗖 สินค้าทางน้ำ		🗖 สินค้าทางอากา	ศ		
Land cargo	Sea cargo		Air cargo			
🗖 พัสดุไปรษณีย์	🗖 ของติดตัวผู้โ	ดยสาร	🗖 อื่น ๆ			
Parcel post	Accompani	ied baggage	Other			

				FOIIII P.Q
	เจ้าได้แนบหลักฐานต่าง ๆ มาด้วย ดังนี้			
	e enclosed documentary evidence as follo	OWS:		
	านาจในกรณีมอบอำนาจให้ผู้อื่นดำเนินการแทน			
	torney in case of authorizing others to ac	t on their behalf		
Other				
าพเจ้าขอรับรองว่า	าข้อมูลดังกล่าวข้างต้นถูกต้องและยินยอมปฏิบัติต	าามหลักเกณฑ์ วิธีการและเงื่อนไร	ขที่อธิบดีกำหนด	
hereby declare	that the information given above is corre	ct and agree to comply with	n criteria, procedures and conditi	ons specified by Direc
eneral.				
			م امعوام	
			ลายมือชื่อผู้ยื่นคำขอ	
			Signature of applicant	
		()
		`		,
	981 d	o, o,		
หมายเหตุ	ให้ใส่เครื่องหมาย 🗸 ในช่อง 🗖 ง	หน้าข้อความที่ต้องการ		

Insert the check mark symbol \checkmark into check block \square in front of the required text

Note



ใบอนุญาตนำสิ่งต้องห้ามเข้ามาในราชอาณาจักรเพื่อการทดลองหรือวิจัย ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Permit to import prohibited articles for research purposes under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ใบอนุญาตเลง	ขที่				กรมวิชาการเกษตร
Permit No.					Department of Agriculture
This permit	is granted to				
Address		٩	, w	ચ ધ્રા	વ ૪
			ังหวัด Province	รหลเบรษณ Postal co	
	• ,	นำเข้าสิ่งต้องห้ามตามรายการ port the prohibited article			ตามรายละเอียดที่แนบSee attachment
ที่ No.		สิ่งต้องห้าม prohibited articles	ส่วนของพืชที่นำเข้า Plant parts	ปริมาณ Quantity	แหล่งกำเนิด Place of origin
	ที่นำเข้า			_ วันที่คาดว่าจะนำเข้า Expected date of an	rival
•	มเงื่อนไข ดังนี้ ance under condi	tion as follows:			
		วับตั้งแต่วันที่ออกใบอนุญาตแ months from date of issu	ละให้ใช้ได้หนึ่งครั้ง uance and good for one shipme	ent only.	
			ออกให้ ณ วันที่ <u>.</u>	เดือน	na.
			Issued on Date (ลายมือชื่อ) Signature	e Month	Year
			Signature (อธิบดีกรมวิชาก	F AGRICULE)
نو	.3		D:		
	สคิวอาร์ R code		Dire	ctor General of the De	epartment of Agriculture
QF	x code				

หน้า ๑ ของ ๑ Page 1 of 1



ใบอนุญาตนำสิ่งต้องห้ามเข้ามาในราชอาณาจักรเพื่อการค้า ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Permit to import prohibited articles for commercial purposes under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ใบอนุญาตเลขที่		กรมวิชาการเกษตร
Permit No.		Department of Agriculture
ใบอนุญาตฉบับนี้ออกให้แก่ This permit is granted to ที่อยู่ Address		รหัสไปรษณีย์
	Province	Postal code
เพื่อแสดงว่าเป็นผู้ได้รับอนุญาตให้นำเข้าสิ่งต้องห้าม ดังนี้ Certify that has permit to import the prohibited		🗖 ตามรายละเอียดที่แนบ See attachment
ที่ ชื่อสิ่งต้องห้าม No. Name of prohibited articles	ส่วนของพืชที่นำเข้า Plant parts	แหล่งกำเนิด Place of origin
โดยปฏิบัติตามเงื่อนไข ดังนี้ By performance under condition as follows:		
ใบอนุญาตฉบับนี้ให้ใช้ได้หนึ่งปีนับตั้งแต่วันที่ออกใบอนุญ This permit is valid within one year from date of	issuance	
	ออกให้ ณ วันที่ Issued on Date (ลายมือชื่อ) Signature (เดือน กรมวิชาการเกษตร พ.ศ. Month Year
รหัสคิวอาร์ QR code	Direct	tor General of the Department of Agriculture

หน้า ๑ ของ ๑ Page 1 of 1



ใบอนุญาตนำสิ่งต้องห้ามเข้ามาในราชอาณาจักรเพื่อกิจการอื่น ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Permit to import prohibited articles for other purposes under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ใบอนุญ	าตเลขที่			กรมวิชาการเกษตร			
Permit	No.			Department of Agriculture			
ใบอนุญา	าตฉบับนี้ออกให้แก่						
	ermit is granted to						
Address		ฉ้าหกัด	59	รัสไปรษณีย์			
		Province		ostal code			
	งว่าเป็นผู้ได้รับอนุญาตให้นำเข้าสิ่งต้อง that has permit to import the pro		s:	🗖 ตามรายละเอียดที่แนบ See attachment			
ที่ No.	ชื่อสิ่งต้องห้าม Name of prohibited articles	ส่วนของพืชที่นำเข้า Plant parts	ปริมาณ Quantity	แหล่งกำเนิด Place of origin			
Objecti	ve of the import						
	จพชทนาเขา. f entry at plant quarantine statio		านทศาตราจะนาเขา				
โดยปฏิเ	บัติตามเงื่อนไข ดังนี้						
By perf	ormance under condition as follo	DWS:					
	าตฉบับนี้ให้ใช้ได้หกเดือนนับตั้งแต่วันที่ rmit is valid within six months fro						
			ออกให้ ณ วันที่เดือน,	รูนวิชาการเก _{ล้ง} พ.ศ.			
			Issued on Date Mo (ลายมือชื่อ)	Year			
			Signature				
	รหัสคิวอาร์		() อธิบดีกร มวิชากา รเกษตร			
	QR code		Director General	Director General of the Department of Agriculture			



ใบอนุญาตนำผ่านราชอาณาจักรซึ่งสิ่งต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Permit to bring in transit prohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ใบอนุญาตเ	เลขที่			กรมวิชาการเกษตร
Permit No).			Department of Agriculture
ใบอนุญาตฉ	วบับนี้ออกให้แก่			
	nit is granted to			
•				
Address		2 2	~ °	, Maleande
		Province		ดรบา ฮะเมย
เพื่อแสดงว่า	าเป็นผู้ได้รับอนุญาตให้นำผ่านสิ่งต้องห้าม ดังนิ่			🗖 ตามรายละเอียดที่แนบ
	at has permit to bring in transit prohibit			See attachment
ที่ No.	ชื่อสิ่งต้องห้าม Name of prohibited articles	ปริมาณ Quantity	แหล่งกำเนิด Place of origin	
Point of ei ด่านตรวจพื Point of e: โดยปฏิบัติต	ซ่ที่นำเข้า entry at plant quarantine station เช่ที่นำผ่าน exit at plant quarantine station กามเงื่อนไข ดังนี้ mance under condition as follows:	E	expected date of arrival	
	วบับนี้ให้ใช้ได้หกเดือนนับตั้งแต่วันที่ออกใบอนุ nit is valid within six months from date	of issuance and good fo อะ Iss (ล		Year

OR code

Director General of the Department of Agriculture

ใบแจ้งนำเข้าสิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด หรือสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Declaration for the import of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

เลขที่รับ
Receipt No.
วันที่
Date
ผู้รับคำขอ
Recipient

เรียน อธิบดีกรมวิชาการ	แกษตร			วันที่	เดือน	W.A
	of the Department of A	Agriculture		Date		Year
๑.ข้าพเจ้า						
Name of applicant						
หรือตัวแทนเจ้าของ (ชื่	อเจ้าของ)					
or authorized repr	esentative of owner (Name of owner)			
ที่อยู่						
Address						
จังหวัด	รหัสไปรษณีเ	Í	โทรศัพท์	โทรสาร	อีเมล_	
Province	Postal cod	e	Telephone	Facsimile	E-ma	il
๒. มีความประสงค์ขอเ	เจ้งการนำเข้า ดังนี้	🔲 สิ่งต้องห้าม	🗖 สิ่งกำกัด	🗖 สิ่งไม่ต้อ	งห้าม	🗖 ตามรายละเอียดที่แนบ
Wish to declare for	the import as follows	: Prohibited	l article Restricte	d article Unpro	hibited article	See attachment
ที่	ชื่อพืช		ปริมาณ	มูลค่า	แหล่งกำ	าเนิด
No.	Name of Plants		Quantity	Value	Place	of origin
- ต้นทาง			ส่งโดยยานพาเ	านะ	วันที่มาถึง	
Port of loading			Means of co			
_		วันที่ออก		•		
Permit No.		Date of iss		Date of expiry		
ใบรับรองสุขอนามัยพืช	เลขที่	สถานที่ออก				
Phytosanitary Certif		Place of is:		Date of issue		
พร้อมใบแจ้งนี้ข้าพเจ้าไ	ด้แนบหลักฐานต่าง ๆ มา	ด้วย ดังนี้				
Herewith I have end	closed documentary e	vidence as follo	OWS:			
🗖 หนังสือมอบอำนา	จในกรณีมอบอำนาจให้ผู้อื่	ในดำเนินการแทน				
Power of attorr	ney in case of authoriz	ing others to ac	ct on their behalf			
🔲 อื่น ๆ						
Other						
				ลายมือชื่อเจ้าของหรือต่	กัวแทนเจ้าของ	
			Signatu	re of owner or autho	orized representa	tive
1						
1			()

m. บันทึกของพนักงานเจ้าหน้าที่								
			(For official use only)					
ด่านตรวจพืชที่นำเข้า			วันที่ตรวจ					
Point of entry at plant qua	arantine station		Date of inspection					
🗖 สิ่งต้องห้าม	🔲 เพื่อการทดล	องหรือวิจัย	🗖 เพื่อการค้า	🛘 เพื่อกิจการอื่น				
Prohibited article	Research p	ourposes	Commercial purposes	Other purposes				
🗖 สิ่งกำกัด								
Restricted article								
🗖 สิ่งไม่ต้องห้าม								
Unprohibited article								
🗖 ปล่อย								
Release								
🗖 กำจัดศัตรูพืช	🗖 กัก	🗖 ยึด	🗖 ส่งกลับ	🗖 ทำลาย				
Treatment	Hold	Seizure	Re-exportation	Destruction				
□ อื่น ๆ Other เหตุผล Reason			ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized officer					
		()				

หมายเหตุ	ให้ใส่เครื่องหมาย 🗹 ในช่อง 🗖 หน้าข้อความที่ต้องการ
Note	Insert the check mark symbol \checkmark into check block \Box in front of the required text

บัญชีแสดงรายชื่อพืชแนบท้ายใบแจ้งนำเข้าสิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด หรือสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

List of plants attached to the Declaration for the import of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ที่	ชื่อพืช	ปริมาณ	มูลค่า	แหล่งกำเนิด
No.	Name of plants	Quantity	Value	Place of origin

ข้า	พเจ้าขอ	อรับรอ	งว่าข้อมู	ลดังก	าล่าวถู	กต้อง				
۱h	ereby	decla	re that	the	inforr	mation	gives	above	is	correct

ลายมือชื่อเจ้าของหรือตัวแทนเจ้าของ
Signature of owner or authorized representative
(

Form P.Q. 5-1

ใบแจ้งการนำผ่านสิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด และสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Declaration for bringing in transit of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ยน อธิบดีกรมวิชาการเกษต	រ			วันที่	เดือน	พ.ศ
Director General of the	Department of Agricult	:ure		Date	Month	Year
. ข้าพเจ้า						
Name of applicant						
	จ้าของ)					
	entative of owner (Name					
-						
Address	چىي تان	~ ~		~	٦	
Province	Postal code	Telep —	ohone	Facsimile	E-mail	
. มีความประสงค์จะขอแจ้ง	 การนำผ่าน ดังนี้ [🛘 สิ่งต้องห้าม	🔲 สิ่งกำกัด		งห้าม	🗖 ตามรายละเอียดที่แนบ
Wish to declare for th	ne transit as follows:	Prohibited arti	icle Restricted ar	ticle Unproh	nibited article	See attachment
ที่	ชื่อพืช		 ปริมาณ	118	าค่า	แหล่งกำเนิด
No.	Name of plants		Quantity	•	lue	Place of origin
IVO.	Name of pants		Quartery		tue	Trace or origin
v				ນ ຕໍ່		
Port of loading		conveyance		Date of arriv		
Country of destination				มนทผานออก Date of exit		
	วันที่ออก				-	
Permit No.	Date of Iss			Date of exp		
					*	
Phytosanitary Certificate				Date of Issu		
,						
พร้อมใบแจ้งนี้ข้าพเจ้าได้แ	นบหลักฐานต่าง ๆ มาด้วย ต่	กังนี้				
Herewith I have enclos	sed documentary evider	nce as follows:				
	ารณีมอบอำนาจให้ผู้อื่นดำเนิ					
	n case of authorizing to					
🗖 อื่น ๆ						
Other				പപ് ഗ	a v v	
			.	ลายมือชื่อเจ้าของข		
			Signatur	re of owner or a	uthorized repre	esentative
)
			(,

๓. บันทึกของพนักงานเจ้าหน้าที่				(For official use only)
ด่านตรวจพืชที่นำเข้า			วันที่ตรวจ	
Point of entry at plant qu	uarantine station		Date of inspection	
 □ สิ่งต้องห้าม Prohibited article □ สิ่งกำกัด Restricted article □ สิ่งไม่ต้อง Unprohibited article □ ปล่อย Release 	□ เพื่อการทดลอง Research pur		□ เพื่อการค้า Commercial purposes	□ เพื่อกิจการอื่น Other purposes
🗖 กำจัดศัตรูพืช	🗖 กัก	🔲 ยึด	🗖 ส่งกลับ	🗖 ทำลาย
Treatment	Hold	Seizure	Re-exportation	Destruction
Other				
				Signature of authorized officer
			()
ด่านตรวจพืชที่นำผ่าน			วันที่ตรวจ	
Point of exit at plant quar			Date of inspection	
□ ปล่อย Release				
🗖 กำจัดศัตรูพืช	🗖 กัก	่ ยีด	🗖 ส่งกลับ	🗖 ทำลาย
Treatment id อื่น ๆ Other	Hold	Seizure	Re-exportation	Destruction
เหตุผล				
Reason				ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized officer
	ย ✔ ในช่อง 🗖 หน้าฯ		()

Insert the check mark symbol \checkmark into check block \square in front of the required text

Note

หน้า ๒ ของ ๒ Page 2 of 2

บัญชีแสดงรายชื่อพืชแนบท้ายใบแจ้งนำผ่านสิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด หรือสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

List of plants attached to the Declaration for bringing in transit of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ที่	ชื่อพืช	ปริมาณ	มูลค่า	แหล่งกำเนิด
No.	Name of plants	Quantity	Value	Place of origin

ข้าพเจ้าขอรับรองว่าข้อมูลดังกล่าวถูกต้อง
I hereby declare that the information gives above is correct

ลายมือชื่อเจ้าของหรือตัวแทนเจ้าของ	
Signature of owner or authorized representative	
	_
(

ใบแจ้งการนำเข้าและการส่งต่อสิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด และสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Declaration for the import and re-export of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

เลขที่รับ
Receipt No.
วันที่
Date
ผู้รับคำขอ
Recipient

'					Recipient	
รียน อธิบดีกรมวิชาการเกษตร				วันที่	 เดือน	พ.ศ
Γο Director General of the Departme	ent of Agriculture			Date	Month	Year
o. ข้าพเจ้า Name of applicant หรือตัวแทนเจ้าของ (ชื่อเจ้าของ) or authorized representative of	owner (Name of ow	/ner)				
ที่อยู่ Address						
จังหวัดรหัสไ	ปรษณีย์	โทรศัพท์	โ	ทรสาร		อีเมล
	al code	Telephone		- acsimile		E-mail
๒. มีความประสงค์จะขอแจ้งการนำเข้าแ	ละส่งต่อ ดังนี้	🔲 สิ่งต้องห้าม	🔲 สิ่งกำกัด	□ ຄື່າ	ไม่ต้องห้าม	🔲 ตามรายละเอียดที่แนบ
Wish to declare the import and	re-export as follows	: Prohibited artic	cle Restricted	l article Ui	nprohibited artic	cle See attachment
ที่ ชื่อ	พืช	ปริ	มาณ	มูลเ	ค่า	แหล่งกำเนิด
No. Name o	f Plants	Qua	Quantity		ue	Place of origin
ต้นทาง	สู่จัดย	16108 1840399 104		801	7	
Port of loading		าย เนพ เทนะ ns of conveyance			ate of arrival	
ใบอนุญาตเลขที่						
Permit No.		of Issue			ate of expiry	
ใบรับรองสุขอนามัยพืชเลขที่						
Phytosanitary Certificate No.		e of Issue			ate of Issue	
ประเทศปลายทาง Country of destination					ุกคาดวาจะสงออก pected date of c	exportation
พร้อมใบแจ้งนี้ข้าพเจ้าได้แนบหลักฐานต่า Herewith I have enclosed docume นางเลือมอบอำนาจในกรณีมอบอำนา Power of attorney in case of au	entary evidence as fo	1				
🗖 อื่น ๆ	-					
Other			ପ ସ	ע בו ט	ν	
		Sigr	ลายม่อชอเ nature of owner	จ้าของหรือตัวเ or authorize		e
		(

m. บันทึกของพนักงานเจ้าหน้าที่				(For official use or	nly)
ด่านตรวจพืชที่นำเข้า			_วันที่ตรวจ		
Point of entry at plant quarantine station			Date of inspection		
 ☐ สิ่งต้องห้าม Prohibited article ☐ สิ่งกำกัด Restricted article ☐ สิ่งไม่ต้องห้าม 	□ เพื่อการทดอ Research p		□ เพื่อการค้า Commercial purposes	🗖 เพื่อกิจการอื่น Other purposes	
Unprohibited article ปล่อย Release					
🗖 กำจัดศัตรูพืช	🗖 กัก	🔲 ยึด	🗖 ส่งกลับ	🗖 ทำลาย	
Treatment			Re-exportation	Destruction	
Reason					
			Signa	ายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ ature of authorized officer	
			()	

หมายเหตุ	ให้ใส่เครื่องหมาย 🗸 ในช่อง 🗖 หน้าข้อความที่ต้องการ
Note	Insert the check mark symbol \checkmark into check block \square in front of the required text

บัญชีแสดงรายชื่อพืชแนบท้ายใบแจ้งการนำเข้าและการส่งต่อสิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด หรือสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

List of plants attached to the Declaration for the import and re-export of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ที่	ชื่อพืช	ปริมาณ	มูลค่า	แหล่งกำเนิด
No.	Name of plants	Quantity	Value	Place of origin

ข้าพเจ้าขอรับรองว่าข้อมูลดังกล่าวถูกต้อง	
I hereby declare that the information gives above is correct	t

ลายมือชื่อเจ้าของหรือตัวแทนเจ้าของ	
Signature of owner or authorized representative	:
()



ใบแจ้งการกัก สิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด และสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Notification of hold of prohibited, restricted and unprohibited articles Under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

อ้างถึงแบบ พ.ก. Refer to Form F	เอกสารเลขที่ .Q. Document N				กรมวิชาการเกษตร Department of Agriculture
Refer to Form F	r.Q. Document N	O.			Department of Agriculture
อาศัยอำนาจตามม	าตรา ๑๓ แห่งพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ.	๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเ	ทิม ขอแจ้งให้ท	ราบว่าพนักงานเจ้าหน้	íาที่ได้สั่งกักสิ่งต่อไปนี้
By virtue of Sect	ion 13 of the Plant Quarantine Act	B.E. 2507 and amend	ed, you are h	nereby notified tha	t the following articles are held:
🗖 สิ่งต้องห้	าม 🔲 สิ่งกำกัด 🔲 ส	สิ่งไม่ต้องห้าม			🗖 ตามรายละเอียดที่แนบ
Prohibit	ed article Restricted article	Unprohibited article			See attachment
ที่	ชื่อพืช	ปริมาถ	ı	มูลค่า	แหล่งกำเนิด
No.	Name of plants	Quantit	.y	Value	Place of origin
a v a	νν	L	I		
	วัวแทนเจ้าของ er or authorized representative				
	er or authorized representative				
Address					
	รหัสไปรษณีย์	โทร	ศัพท์	ī	ทรสาร
Province	Postal code		ephone		-acsimile
๒. เหตุผล	🗖 พบศัตรูพืช/กำจัด	🗖 กักเพื่อตรว	•	□ ຄື່	น ๆ
Reason		Pest diag	•		ther
สถานที่กัก	ด่านตรวจพืช/สถานกักพืช				
Hold at	Plant quarantine station/Pos				
	🗖 สถานที่กำหนด ที่อยู่				
	Designated place Address				
	จังหวัด				โทรสาร
	Province	Postal code		phone	Facsimile
	โดยอยู่ในความรับผิดชอบของ				
	Under responsibility of			ลายมือชื่อพนัก	v v d
				สายมอชอพนก Signature of au	
				3.3. acare or ac	
			()
			` วันที่	เดือน	
			Date	Month	Year
9.29 d. ada	/ 9				

หมายเหตุ Note

ให้ใส่เครื่องหมาย 🗸 ในช่อง 🗖 หน้าข้อความที่ต้องการ

Insert the check mark symbol \checkmark into check block \square in front of the required text

บัญชีแสดงรายชื่อพืชแนบท้ายใบแจ้งการกัก สิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด และสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

List of plants attached to the Notification of hold of prohibited, restricted and unprohibited articles

Under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ที่	ชื่อพืช	ปริมาณ	มูลค่า	แหล่งกำเนิด
No.	Name of plants	Quantity	Value	Place of origin

	ลายมือชื่อพนักงา Signature of autho	
()
วันที่	เดือน	
Date	Month	Year



ใบแจ้งการยึด สิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด และสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Notification of seizure of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

อ้างถึงแบบ พ.ก	เอกสารเลขที่			กรมวิชาการเกษตร
Refer to Form P.Q.	Document No.			Department of Agriculture
อาศัยอำนาจตามมาตร	า ๑๓ แห่งพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕	′๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม ขอแจ้งให้า	าราบว่าพนักงานเจ้าหน้า	ที่ได้สั่งยึดสิ่งต่อไปนี้
By virtue of Section	13 of the Plant Quarantine Act B.E.	2507 and amended, you are	hereby notified that t	he following articles are seized:
🗖 สิ่งต้องห้าม	🗖 สิ่งกำกัด	🕽 สิ่งไม่ต้องห้าม		🗖 ตามรายละเอียดที่แนบ
Prohibited a	article Restricted article	Unprohibited article		See attachment
ที่ No.	ชื่อพืช Name of plants	ปริมาณ Quantity	มูลค่า Value	แหล่งกำเนิด Place of origin
Name of owner o ที่อยู่ Address	ทนเจ้าของ r authorized representative รหัสไปรษณีย์			
Province	Postal code	Telephone	Facsimile	<u>j</u>
๒. เหตุผล Reason	□ ผิดเงื่อนไขทางเอกสาร Failure to comply with documentary requirements	□ ผิดเงื่อนไขทางสุขอนา Failure to comply phytosanitary requ	with	่ □ อื่น ๆ Other
			ลายมือชื่อพนักง Signature of auth	
		 (v d	a)
		วันท <u>ี่</u> Date	เดอน Month	
		Date	MOTICII	i Cai

บัญชีแสดงรายชื่อพืชแนบท้ายใบแจ้งการยึด สิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด และสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

List of plants attached to the Notification of seizure of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ที่	ชื่อพืช	ปริมาณ	มูลค่า	แหล่งกำเนิด
No.	Name of plants	Quantity	Value	Place of origin

		นักงานเจ้าหน้าที่ authorized officer	
()
วันที่	เดือน	พ.ศ	
Date	Month	Year	



ใบแจ้งให้จัดการกับสิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด และสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Notification of emergency action of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

อาศัยอำนาจตามมาตรา ๑๓ แห่งพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม ขอแจ้งให้ท่านดำเนินการกับสิ่งต่อไปนี้ ภายใต้ก เจ้าหน้าที่ การดำเนินการดังกล่าวต้องเป็นไปตามข้อกำหนดและเสร็จสิ้นภายในระยะเวลาที่กำหนด By virtue of Section 13 of the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended, you are hereby notified to applied rer the following articles under the supervision of an authorized officer. Remedial measures shall be in accordance action and shall be completed within the specified time.	กรมวิชาเ
เจ้าหน้าที่ การดำเนินการดังกล่าวต้องเป็นไปตามข้อกำหนดและเสร็งสั้นภายในระยะเวลาที่กำหนด By virtue of Section 13 of the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended, you are hereby notified to applied ret the following articles under the supervision of an authorized officer. Remedial measures shall be in accordance action and shall be completed within the specified time.	partment of A
Prohibited article Restricted article Unprohibited article ที่ ชื่อพืช ปริมาณ มูลคำ แหล No. Name of plants Quantity value Place ๑. ชื่อเจ้าของหรือตัวแทนเจ้าของ Name of owner or authorized representative ที่อยู่ Address จังหวัด โทรศัพท์ โทรสาร Province Postal code Telephone Facsimite ๒ การดำเนินการ ที่จัดศัตรูพืช ส่งกลับ ทำลาย อื่น ๆ Action required Treatment Re-exportation Destruction Other ๓ หลังจากได้รับแจ้งแล้วต้องดำเนินการให้เสร็จภายใน สายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized office	ใต้การควบคุมขอ
action and shall be completed within the specified time.	remedial mea
action and shall be completed within the specified time.	
Prohibited article Restricted article Unprohibited article ที่ ชื่อพืช ปริมาณ มูลค่า แหล No. Name of plants Quantity value Place ๑.ชื่อเจ้าของหรือตัวแทนเจ้าของ Name of owner or authorized representative ที่อยู่ Address ลังหวัด โทรศัพท์ โทรสาร Province Postal code Telephone Facsimile ๑. การดำเนินการ ตัวจัดตัดรูพืช ส่งกลับ ทำลาย อื่น ๆ Action required Treatment Re-exportation Destruction Other ๑. หลังจากใต้รับแจ้งแล้วต้องคำเนินการให้เสร็จภายใน After being notified, the specified action must be completed within ละยมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized office	
ที่ ชื่อพืช ปริมาณ มูลค่า แหล No. Name of plants Quantity value Place ๑.ชื่อเจ้าของหรือตัวแทนเจ้าของ	🔲 ตามรายละเล
No. Name of plants Quantity Value Place ๑.ชื่อเจ้าของหรือตัวแทนเจ้าของ Name of owner or authorized representative ที่อยู่	See attachr
Name of owner or authorized representative ที่อยู่ Address จังหวัด รหัสไปรษณีย์ โทรศัพท์ โทรสาร Province Postal code Telephone Facsimile ๒. การดำเนินการ กำจัดศัตรูพืช ส่งกลับ ทำลาย อื่น ๆ Action required Treatment Re-exportation Destruction Other ๑. หลังจากได้รับแจ้งแล้วต้องดำเนินการให้เสร็จภายใน After being notified, the specified action must be completed within ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized office	เหล่งกำเนิด Place of origin
Name of owner or authorized representative ที่อยู่ Address จังหวัด รหัสไปรษณีย์ โทรศัพท์ โทรสาร Province Postal code Telephone Facsimile ๒. การดำเนินการ กำจัดศัตรูพืช ส่งกลับ ทำลาย อื่น ๆ Action required Treatment Re-exportation Destruction Other ๑. หลังจากได้รับแจ้งแล้วต้องดำเนินการให้เสร็จภายใน After being notified, the specified action must be completed within ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized office	
Name of owner or authorized representative ที่อยู่ Address จังหวัด รหัสโปรษณีย์ โทรศัพท์ โทรสาร Province Postal code Telephone Facsimile ๒. การดำเนินการ กำจัดศัตรูพืช ส่งกลับ ทำลาย อื่น ๆ Action required Treatment Re-exportation Destruction Other ส. หลังจากได้รับแจ้งแล้วต้องดำเนินการให้เสร็จภายใน After being notified, the specified action must be completed within ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized office	
ที่อยู่ Address จังหวัด รหัสไปรษณีย์ โทรศัพท์ โทรสาร Province Postal code Telephone Facsimile ๒. การดำเนินการ กำจัดศัตรูพืช ส่งกลับ ทำลาย อื่น ๆ Action required Treatment Re-exportation Destruction Other ๓. หลังจากได้รับแจ้งแล้วต้องดำเนินการให้เสร็จภายใน After being notified, the specified action must be completed within ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized office	
Address จังหวัดรหัสไปรษณีย์ โทรศัพท์โทรสาร	
จังหวัดรหัสไปรษณีย์ โทรศัพท์ โทรสาร	
Province Postal code Telephone Facsimile ๒. การดำเนินการ	
๒. การดำเนินการ	
Action required Treatment Re-exportation Destruction Other ๓. หลังจากได้รับแจ้งแล้วต้องดำเนินการให้เสร็จภายใน After being notified, the specified action must be completed within ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized office	
๓. หลังจากได้รับแจ้งแล้วต้องดำเนินการให้เสร็จภายใน After being notified, the specified action must be completed within ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized office	ู ๆ
๓. หลังจากได้รับแจ้งแล้วต้องดำเนินการให้เสร็จภายใน After being notified, the specified action must be completed within ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized office	:her
After being notified, the specified action must be completed within ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized office	
ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized offic (
Signature of authorized office the contract of authorized office the contract of authorized of autho	
	น้าที่
ั (วันที่เดือนพ.	officer
วันที่เดือนพ.)
	9/1 @
Date Month Ye	

Note

Insert the check mark symbol \checkmark into check block \square in front of the required text

บัญชีแสดงรายชื่อพืชแนบท้ายใบแจ้งจัดการกับสิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด และสิ่งไม่ต้องห้าม ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Lists of plant attached to the Notification of emergency action of prohibited, restricted and unprohibited articles under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ชื่อพืช	ปริมาณ	มูลค่า	แหล่งกำเนิด
Name of plants	Quantity	Value	Place of origin

		นักงานเจ้าหน้าที่ uthorized officer		
()	
วันที่	เดือน	พ.ศ.		
Dato	Month	Voar		

บัตรกำกับบนภาชนะบรรจุสำหรับการนำเข้าสิ่งต้องห้ามเพื่อการทดลองหรือวิจัย

Tag affixed on package for importation of prohibited articles for research purposes

ค้านหน้า (Face of tag)

	ใบอนุญาต เลขที่ Permit No.		แบบ พ.ก. ๑-๒ Form P.Q. 1-2
๑๐ ซม. (10 cm.)	ส่งถึง Delivery to		and the Colorest
	รายละเอียด Description		
		มเพื่อการทดลองหรือวิจัย ตามพระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐ ited articles for research purposes under the Plant Quarantine A	
		କଝ ଅଧ. (15 cm.)	

ด้านหลัง (Reverse of tag)

คำแนะนำสำหรับส่งสิ่งต้องห้ามมายังประเทศไทย

Direction for Mailing Prohibited Articles to Thailand

- 1. ห้ามเขียนที่อยู่อื่นใดบนภาชนะบรรจุถิ่งต้องห้ามนี้
 - Do not write any delivery address on package.
- 2. ติดบัตรสีเขียว-เหลือง (แบบ พ.ก. ๑-๒) บนด้านหน้าของภาชนะบรรจุสิ่งต้องห้าม Attach the green and yellow tag (Form P.Q. 1-2) securely on the face of package.
- 3. ส่งเฉพาะสิ่งต้องห้ามที่ได้รับอนุญาต ให้นำเข้าเท่านั้น หากมีสิ่งอื่นที่ไม่ได้รับอนุญาตจะถูกยึด Ship only prohibited articles covered by the import permit. Other articles must be confiscated.

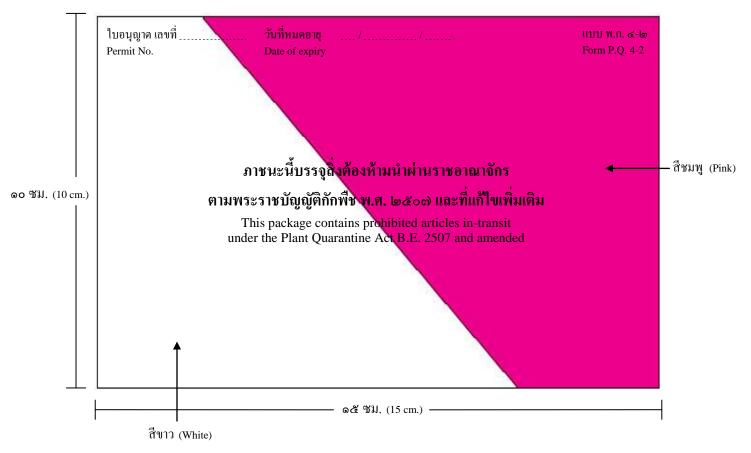
กรมวิชาการเกษตร กระทรวงเกษตรและสหกรณ์

Department of Agriculture, Ministry of Agriculture and Cooperatives

บัตรกำกับบนภาชนะบรรจุสำหรับการนำผ่านสิ่งต้องห้าม

Tag affixed on package for bringing in transit of prohibited articles

ค้านหน้า (Face of tag)





หนังสืออนุญาตให้นำสิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด หรือสิ่งไม่ต้องห้ามออกไปจากด่านตรวจพืช สถานกักพืช ยานพาหนะ หรือสถานที่ใด ๆ ภายใต้พระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

Permit to move prohibited, restricted or unprohibited articles from plant quarantine station, post-entry quarantine station, carriers or other designated places under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

	เลขที่					กรมวิชาการเกษตร
Permit No).					Department of Agriculture
ใบอนุญาตร	ฉบับนี้ออกให้แก่					
	nit is granted to					
Address			จังหวัด		รหัสไขไรขอกีย์	
			Province		Postal code	
เพื่อแสดงว่	าเป็นผู้ได้รับอนุญาตให้นำสิ่	งต่อไปนี้	🗖 สิ่งต้องห้าม	🗖 สิ่งกำกัด	🗖 สิ่งไม่ต้องห้าม	🗖 ตามรายละเอียดที่แน
Certify tha	at has permit to move	the articles as follows:	Prohibited	Restricted	Unprohibited	See attachment
ที่ No.		พืช of plant	ปริมาณ Quantit		มูลค่า Value	แหล่งกำเนิด Place of origin
ใบแจ้งเลขท็	ที่			วันที่		
Declaratio		_		dat	e	
	🗖 ด่านตรวจพืช	🗖 สถานกับ 				
Form	Plant quarantine s	tation post-er ขตู้ขนส่งสินค้า/ทะเบียนรถ)	ntry quarantine sta	tion		🗖 ตามรายละเอียดที่แน
		number/car registration				See attachment
						See attachment
	🔲 สถานที่กำหนด	ที่อยู่				
	สถานที่กำหนดDesignated place	ที่อยู่ Address				
	สถานที่กำหนดDesignated place	ที่อยู่ Address			โท	
	สถานที่กำหนดDesignated placeจังหวัด	ที่อยู่ Address รหัสไปรษณีย์		โทรศัพท์ Telephone	โท	รสาร
	สถานที่กำหนดDesignated placeจังหวัด	ที่อยู่ Address รหัสไปรษณีย์		โทรศัพท์ Telephone ลา	โท Fac	รสารssmile น้าที่
	สถานที่กำหนดDesignated placeจังหวัด	ที่อยู่ Address รหัสไปรษณีย์		โทรศัพท์ Telephone ลา	โท Fac ยมือชื่อพนักงานเจ้าห	รสารssmile น้าที่
	สถานที่กำหนดDesignated placeจังหวัด	ที่อยู่ Address รหัสไปรษณีย์		โทรศัพท์ Telephone ลา Sigr	โท Fac ยมือชื่อพนักงานเจ้าห	รสารssmile น้าที่
	สถานที่กำหนดDesignated placeจังหวัด	ที่อยู่ Address รหัสไปรษณีย์		โทรศัพท์ Telephone ลา	โท Fac ยมือชื่อพนักงานเจ้าห	รสาร csimile น้าที่ officer

บัญชีแสดงรายชื่อพืชแนบท้ายหนังสืออนุญาตให้นำสิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด หรือสิ่งไม่ต้องห้าม ออกไปจากด่านตรวจพืช สถานกักพืช ยานพาหนะ หรือสถานที่ใด ๆ ภายใต้พระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

List of plants attached to the Permit to move prohibited, restricted or unprohibited articles from plant quarantine station, post-entry quarantine station, carriers or other designated places under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ที่	ชื่อพืช	ปริมาณ	มูลค่า	แหล่งกำเนิด
No.	Name of plants	Quantity	Value	Place of origin

	ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่ Signature of authorized officer	
()
วันที่	เดือน	พ.ศ
Date	Month	Year

บัญชีแสดงรายชื่อยานพาหนะแนบท้ายหนังสืออนุญาตให้นำสิ่งต้องห้าม สิ่งกำกัด หรือสิ่งไม่ต้องห้าม ออกไปจากด่านตรวจพืช สถานกักพืช ยานพาหนะ หรือสถานที่ใด ๆ ภายใต้พระราชบัญญัติกักพืช พ.ศ. ๒๕๐๗ และที่แก้ไขเพิ่มเติม

List of carriers attached to the Permit to move prohibited, restricted or unprohibited article from plant quarantine station, post-entry quarantine station, carriers or other designated places under the Plant Quarantine Act B.E. 2507 and amended

ที่	ยานพาหนะ (หมายเลขตู้ขนส่งสินค้า/ทะเบียนรถ)		
No.	Carriers (container number/car registration number)		

	ลายมือชื่อพนักงานเจ้าหน้าที่	
	Signature of authorized office	r
()
วันที่	ูเดือน	พ.ศ
Date	Month	Year